

SENCOR®

SES 4090SS



POLUAUTOMATSKI APARAT ZA ESPRESSO

Prijevod originalnog priručnika

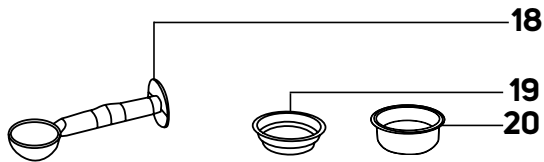
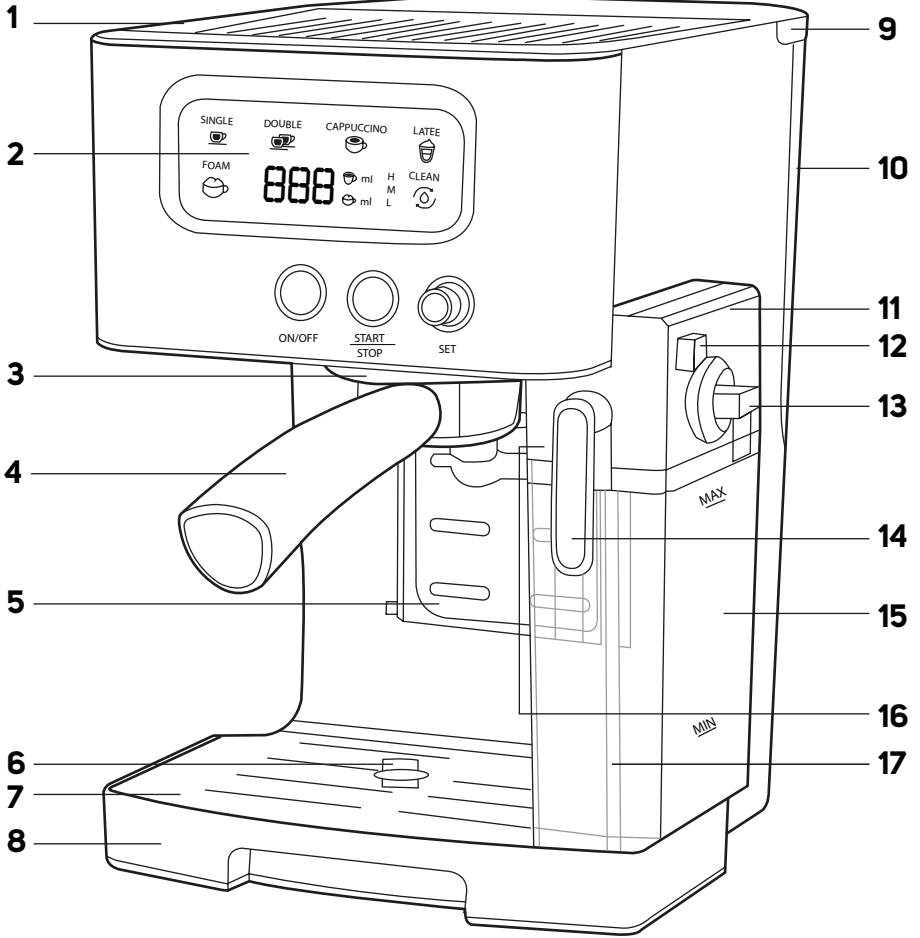


SENCOR®

SES 4090SS

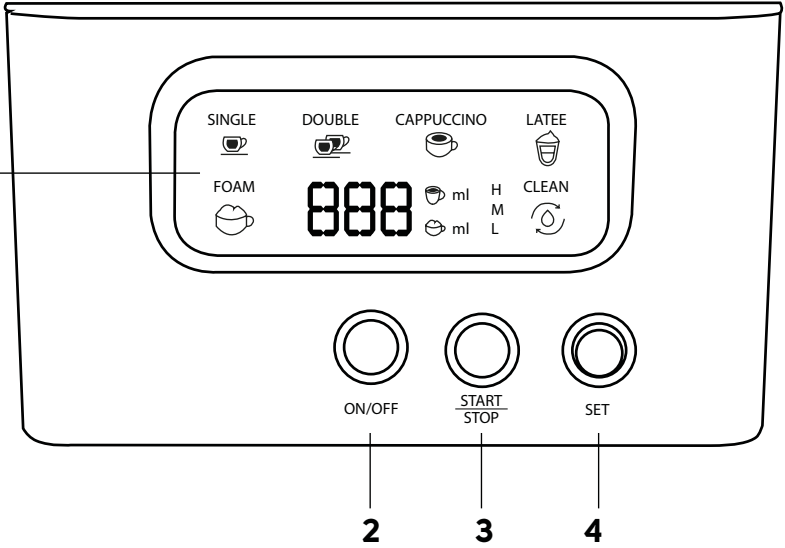


A



B

1



HR Poluautomatski aparat za espresso

Važne sigurnosne upute

PAŽLJIVO PROČITAJTE I SPREMITE ZA BUDUĆU UPOTREBU.

- Ovaj uređaj mogu koristiti djeca od 8 godina ili starija te osobe s fizičkim ili mentalnim nedostacima ili osobe bez iskustva, ako su pod odgovarajućim nadzorom ili ako su obaviještene o tome kako koristiti proizvod na siguran način te ako razumiju potencijalne opasnosti.
- Djeca se ne smiju igrati s uređajem.
- Korisničko čišćenje i održavanje ne smiju obavljati djeca bez nadzora.
- Ako se električni kabel ošteti, dajte ga zamijeniti kod ovlaštenog servisnog tehničara da bi se izbjegla opasna situacija. Uređaj se ne smije koristiti ako je kabel napajanja oštećen.
- Ovaj uređaj ne smiju koristiti djeca. Držite uređaj i kabel napajanja uređaja dalje od djece.
- Ovaj uređaj je namijenjen za upotrebu u kućanstvu. Nije namijenjen za upotrebu na lokacijama kao što su:
 - kuhinje u trgovinama, uredima i drugim radnim mjestima;
 - u agrikulturi;
 - za goste u hotelima, motelima i drugim sličnim ugostiteljskim objektima;
 - prenoćišta s doručkom.

- Nemojte uranjati utikač napajanja, kabel napajanja ili uređaj u vodu ili bilo koju drugu tekućinu.



UPOZORENJE

Lijevak se ne smije otvarati tijekom upotrebe.



UPOZORENJE

Nemojte ništa prolijevati po utikaču napajanja.

- Uvijek očistite dijelove koji dolaze u kontakt s hranom u toploj vodi s malom količinom neutralnog kuhinjskog deterdženta, a zatim isperite čistom vodom i osušite.



UPOZORENJE

Nepravilna upotreba može dovesti do rizika od mogućih ozljeda.

- Vanjska površina uređaja se zagrijava tokom upotrebe i može ostati vruća neko vrijeme nakon upotrebe. Budite vrlo oprezni.
- Nemojte koristiti pribor koje nije isporučio proizvođač. U suprotnom postoji opasnost od oštećenja uređaja ili ozbiljne ozljede.
- Uvijek isključite uređaj iz napajanja kada ga ostavljate bez nadzora, prije sastavljanja, rastavljanja, premještanja ili čišćenja.
- Uređaj se ne smije nalaziti unutar ormarića dok se koristi.

- Prije ukapčanja uređaja u električnu utičnicu provjerite odgovara li nazivni napon na naljepnici sa specifikacijama naponu električne utičnice.
- Ukopčajte uređaj samo u pravilno uzemljenu utičnicu. Iz sigurnosnih razloga, ne preporučujemo upotrebu adaptera s više utičnica ili produžnih kabela.
- Nemojte stavljati uređaj na rubove prozora, ploče kuhinjskog sudopera ili nestabilne površine. Uvijek ga postavite na stabilnoj, vodoravnoj i suhoj površini.
- Nemojte stavljati uređaj na električni ili plinski štednjak niti blizu njega ili blizu otvorenog plamena.
- Nikada nemojte koristiti aparat blizu kupaonice, tuša ili bazena.
- Koristite aparat samo za svrhe za koje je dizajniran.
- Koristite uređaj samo s originalnim dodacima s kojima je isporučen.
- Da biste osigurali dovoljnu cirkulaciju zraka, ostavite 15 cm slobodnog prostora oko i iznad aparata dok radi.
- Koristite gornju površinu aparata samo za zagrijavanje šalica. Nemojte ju koristiti kao policu za držanje stvari.
- Napunite spremnik za vodu čistom hladnom vodom. Nemojte ulijevati vruću vodu ili druge tekućine u njega niti stavljati stvari u njega.
- Prije uključivanja aparata provjerite sljedeće:
 - je li plitica za kapanje s rešetkom postavljena na svoje mjesto;
 - je li spremnik za vodu napunjen dovoljnom količinom vode i pravilno postavljen na svoje mjesto. Razina vode ne smije premašiti oznaku maksimuma.
- Prije nego što počnete kuhati kavu, provjerite je li portafiltr pravilno pričvršćen na glavu aparata. U portafiltru se tijekom oparivanja kave stvara tlak stoga ga nemojte pomicala dok aparat radi. U suprotnom može doći do opasne situacije.
- Kada rukujete aparatom, budite posebno pažljivi da izbjegnute opekline zbog kipuće vode ili pare.
- Redovito provjeravajte razinu vode u spremniku za vodu kada koristite aparat. Kada razina vode padne ispod minimalne oznake za razinu, dolijte vodu. Prije dodavanja vode, prvo isključite aparat i iskopčajte ga iz električne utičnice.
- Da bi se pumpa zaštitila od oštećenja, aparat je opremljen ugrađenim termalnim osiguračem koji će ga isključiti ako radi prazan. U slučaju takve situacije, iskopčajte kabel napajanja iz električne utičnice i pustite da se aparat ohladi na najmanje 30 minuta. Zatim možete nastaviti s upotrebom aparata.
- Uvijek isključite uređaj i iskopčajte ga iz utičnice ako ga ne namjeravate koristiti, ako ga ostavljate bez nadzora, prije sastavljanja ili rastavljanja, prije punjenja spremnika za vodu te čišćenja ili premještanja. Prije premještanja ili čišćenja uređaja pustite ga da se ohladi. Nemojte premješati aparat ako ima šalica na rešetki plitice za kapanje ili na površini za grijanje šalica.
- Održavajte čistoću aparata i pribora. Čistite i održavajte aparat prema uputama u poglavlju "Čišćenje i održavanje". Nikada nemojte prati uređaj pod tekućom vodom niti ga uranjati u vodu ili drugu tekućinu.
- Pazite da kabel napajanja ne dođe u dodir s vrućom površinom i spriječite dolazak utikača u dodir s vodom.
- Iskopčajte aparat iz utičnice povlačenjem utikača električnog kabela, nikada povlačenjem samog kabela. U suprotnom to može oštetiti kabel napajanja ili utičnicu.
- Da biste izbjegli opasnost od ozljede električnim udarom, nemojte sami popravljati uređaj niti obavljati bilo kakva podešavanja na njemu. Prepustite sve popravke ili podešavanja ovlaštenom servisnom centru. Neovlaštenim modifikacijama uređaja riskirate poništavanje prava koja vam daje jamstvo u slučaju nezadovoljavajućeg rada ili kvalitete.

- Hvala vam što ste kupili proizvod marke SENCOR i nadamo se da ćete s njim biti zadovoljni.
- Prije korištenja ovog uređaja temeljito pročitajte korisnički priručnik, čak i u slučajevima kada ste se prethodno upoznali s radom sličnih vrsta uređaja. Koristite ovaj uređaj samo onako kako je opisano u ovom korisničkom priručniku. Držite ovaj korisnički priručnik na sigurnom mjestu gdje ga ubuduće možete lako naći.
- Preporučujemo da zadržite originalnu kartonsku kutiju, materijal ambalaže, račun, izjavu proizvođača ili jamstvo barem u trajanju pravne odgovornosti za nezadovoljavajući rad ili kvalitetu. U slučaju transporta, preporučujemo da zapakirate uređaj u originalnu kutiju proizvođača.

2. Napunite spremnik za vodu čistom i hladnom pitkom vodom. Nemojte puniti spremnik za vodu vrućom ili toplom vodom ili bilo kojom drugom tekućinom.
3. Stavite šalicu ispod glave aparata.
4. Ukoččajte utikač kabela u električnu utičnicu. Pritisnite gumb "ON/OFF". Zaslon će se upaliti. Zaslon i svi gumbi će isprekidano treptati.
5. Pritisnite gumb "START/STOP". Pumpa će se pokrenuti i iz glave aparata će izaći mala količina vode. Istovremeno će zaslon i svi gumbi isprekidano treptati.
6. Čim pumpa prestane pumpati vodu, uređaj će dati dva zvučna signala i gumb ON/OFF će početi treptati, što znači da se aparat za espresso zagrijava.

OPIS APARATA ZA ESPRESSO

- | | |
|---|--|
| A1 Površina za grijanje šalice | A12 Gumb za odvajanje spremnika za mljeko |
| A2 Upravljačka ploča sa zaslonom | A13 Gumb za podešavanje pjenjenja mljeka |
| A3 Glava aparata | A14 Polugica mlaznice za mljeko |
| A4 Portafilter s gričcem za kavu | A15 Spremnik za mljeko |
| A5 Sklopivi pladanj | A16 Mlaznica za mljeko (nalazi se na unutarnjoj strani spremnika za mljeko) |
| A6 Indikator pune ladice za kapanje | A17 Crijevo za mljeko |
| A7 Odvojiva rešetka ladice za kapanje | A18 Mjerna žlica za kavu s nabijačem |
| A8 Odvojiva ladica za kapanje | A19 Filter od nehrđajućeg čelika za 1 šalicu |
| A9 Poklopac spremnika za vodu | A20 Filter od nehrđajućeg čelika za 2 šalice |
| A10 Odvojni spremnik za vodu od 1,4 litre s drškom | |
| A11 Poklopac spremnika za mljeko s upravljačkim elementima | |

OPIS UPRAVLJAČKE PLOČE I GUMBA

- | | |
|--|--|
| B1 Zaslon | B4 Kombinirani upravljački gumb/kotačić |
| B2 Gumb ON/OFF – za uključivanje/isključivanje aparata za espresso | Gumb SET – potvrda postavke |
| B3 Gumb START/STOP – pokretanje aparata za espresso | Upravljački kotačić - odabir kave/postavke |

Prije prve upotrebe

- Uklonite s aparata za espresso svu ambalažu i zaštitnu foliju, promotivne etikete ili naljepnice.
- Postavite uređaj na vodoravnu, suhu i stabilnu površinu. Provjerite ima li oko aparata za espresso dovoljno slobodnog prostora: barem 35 cm iznad njega i 15 cm sa svih strana. Obrisite vanjsku površinu aparata lagano navlaženom spužvom i zatim osušite brisanjem.
- Uklonite spremnik za vodu i spremnik za mljeko s aparata. Isperite čistom vodom s malo neutralnog kuhinjskog deterdženta. Zatim ih temeljito isperite pod čistom vodom, osušite i vratite na mjesto. Obrisite poklopac spremnika za vodu čistom mekom spužvom lagano navlaženom u toploj vodi.
- Izvadite odvojivu ladice za kapanje s rešetkom, obrišite ju navlaženom krpom, osušite brisanjem i vratite nazad u donji dio uređaja.
- Operite portafilter, mjernu žlicu za kavu i filtre od nehrđajućeg čelika pod čistom tekućom vodom s dodatkom kuhinjskog deterdženta. Zatim isperite pod čistom vodom i osušite brisanjem.

Ispranje aparata za espresso

1. Umetnite spremnik za mljeko natrag u aparat za espresso. Pravilno umetanje je popraćeno škiljocajem.



Napomena:

Proces ispiranja aparata za espresso se uvijek pokreće kada se aparat prvi put uključiti ili kada se vrati na tvorničke postavke.



Napomena:

Svaki put kada se kotačić SET okrene pri odabiru neke funkcije, oglašava se zvučni signal i ikona odgovarajuće funkcije treptće na zaslonu.

RAD S APARATOM ZA ESPRESSO

Umetanje pladnja za kapanje

- Pladanj za kapanje s rešetkom hvata kapljice skuhanе kave kada se portafilter ukloni ili kada vruća voda izlazi iz grijača za mlječni pjenu, a također sprječava zagorijevanje kave i hvata mljeko koje se može prolići tijekom pripreme pjene. Stoga pazite da oba dijela budu pravilno instalirana i umetnuta u uređaj.
- Umetnite ili izvadite pladanj za kapanje s rešetkom samo kada spremnik za mljeko nije instaliran.
- Preporučujemo da ispraznite i operete pladanj za kapanje nakon svake upotrebe. Kada ga čistite, slijedite upute u poglavlju "Čišćenje i održavanje".



Napomena:

Pladanj za kapanje ima indikator za napunjenost. On se sastoji od prekidača s pločkom. Čim ga razina tekućine u pladnju za kapanje gurne prema gore, potrebno je isprazniti pladanj za kapanje.

Punjenje spremnika za vodu

- Otvorite poklopac spremnika za vodu. Primitite spremnik za ručku i povucite ga prema gore da biste ga izvadili. Napunite ga hladnom pitkom vodom do oznake maksimalne razine, umetnite ga nazad i zaklopite ručku prema dolje u spremnik. Zatim zatvorite poklopac spremnika za vodu. Spremnik za vodu mora biti sigurno postavljen na mjestu da bi se voda isumpavala iz njega u kuhalo.



Napomena:

Voda koju lijevate u spremnik za vodu trebala bi biti na sobnoj temperaturi (približno 25 °C). Ako je voda prehladna, to može negativno utjecati na konačni okus spremljene kave. Nemojte ostavljati preostalu vodu u spremniku za vodu dulje od jednog dana. Za spravljanje kvalitetne svježе kave potrebno je koristiti svježu vodu. U suprotnom će doći do negativnog utjecaja na konačni okus spravlјene kave.



Pažnja:

Spremnik za vodu ima maksimalni kapacitet od 1,4 litre. Nemojte ga prepuniti. Nikada nemojte puniti spremnik za vodu toplom, vrućom ili gaziranom vodom ili tekućinama kao što je mljeko, itd. Nemojte puniti spremnik za vodu dok je umetnut u uređaj. Postoji opasnost od prskanja po aparatu ili prepunjavanja spremnika za vodu.

Punjenje spremnika za mlijeko

- Da biste izvadili spremnik za mlijeko, pritisnite i držite gumb za vađenje na poklopcu pa povucite spremnik za mlijeko od uređaja.
- Da biste otvorili i uklonili poklopac, pritisnite i držite gumb na bočnoj strani poklopca pa otkopite poklopac spremnika za mlijeko.
- Ulijte svježe hladno mlijeko u spremnik za mlijeko, ne više od oznake MAX. Uvijek napunite do izmedu oznaka minimalne i maksimalne razine.
- Poklopac se može staviti okrenut samo u jednom smjeru. Stavite stranu poklopca s mlaznicom za mlijeko na stranu spremnika s izrezom za mlaznicu i zaklopite poklopac. Pravilno postavljanje je popraćeno šklopljajem. Provjerite da se poklopac ne miče i ne strši preko ruba spremnika.
- Umetnite spremnik za mlijeko s pričvršćenim poklopcem u uređaj sa strane dok ne začujete šklopljaj. Provjerite je li spremnik za mlijeko s poklopcem pravilno umetnut i da se ni na koji način ne pomiče.



Napomena:

U slučaju da ne iskoristite svu mlijeko, treba ga izliti iz spremnika u prikladnu posudu i držati ga u hladnjaku. Zatim temeljito očistite spremnik za mlijeko prema uputama u poglavlju "Čišćenje i održavanje".

Umetanje i vađenje filtra

- Umetnite odabrani filter u portafilter i čvrsto ga utisnite.
- Da biste izvadili filter iz portafiltera, upotrijebite nokal ili tanak predmet (npr. kuhinjski nož) umetnut između ruba filtra i ruba portafiltera.

Punjenje filtra i nabijanje kave




- Stavite portafilter na ravnu površinu i usipajte odgovarajuću količinu mljevene kave u filter. Filter za jednu šalicu kave se napuni jednom mjernom žlicom do vrha punom kave. Filter za dvije šalice kave se napuni dvostrukom količinom kave. Jedna puna mjerna žlica sadrži približno 7 g mljevene kave. Jednoliko rasporedite kavu unutar filtra i lagano ju pritisnite plosnatim krajem mjerne žlice.
- Temeljito očistite sve ostatke mljevene kave s ruba filtra.



Napomena:

Koristite samo mljevenu kavu namijenjenu za upotrebu u aparatima za espresso. Nemojte koristiti mljevenu kavu namijenjenu za upotrebu u moka loncu, perkolatoru, itd.

Umetanje i uklanjanje portafiltera

- Umetnite portafilter ispod glave aparata tako da ručka gleda ulijevo i bude poravnata sa simbolom  na glavi aparata. Da biste učvrstili portafilter na glavu aparata, okrenite ručku udesno do položaja označenog simbolom .
- Da biste izvadili portafilter iz glave aparata, okrenite ručku ulijevo do simbola . Uklonite ga s glave aparata i držite ga iznad koša za smeće. Okrenite portafilter tako da filter s iskrštenom kavom gleda prema dolje. Uklonite mljevenu kavu pomoću čajne žličice. Izbjegavajte dodir s površinom filtra ili portafiltera jer mogu još uvijek biti vrući. Prije uklanjanja filtra s portafiltera, ohladite ga pod hladnom tekućom vodom. Zatim isperite filter i portafilter pod čistom tekućom vodom i temeljito osušite.

Zagrijavanje šalice

- Čim se aparat uključuje pomoću **ON/OFF** gumba, površina za grijanje šalice će se automatski početi zagrijavati. Stavite prazne šalice za kavu naopake na površinu i pustite da se zagriju.

Zagrijavanje aparata za espresso

1. Provjerite da li je aparat za espresso pravilno sastavljen.
2. Pritisnite gumb **ON/OFF** da biste uključili aparat za espresso.
3. Gumb **ON/OFF** će početi treperiti, a aparat za espresso će se zagrijavati.
4. Kada gumb ON/OFF zasvijetli, oglasit će se dva zvučna signala i aparat za espresso je spreman za upotrebu. Aparat za espresso prestat će se zagrijavati. Ikona SINGLE će početi treptati na zaslonu. Sada možete pomoću kotačića SET odabrati svoj omiljeni napitak.



Napomena:

Aparat za espresso će se automatski isključiti nakon 30 minuta neaktivnosti. To je normalno.

KUHANJE KAVE

- Uređaj se isporučuje s 2 filtra od nehrđajućeg čelika: filter za kuhanje 1 šalice kave i filter za kuhanje 2 šalice kave.
- Filter za kuhanje 1 šalice je prikladan za pripremu 1 espressa, standardnog cappuccina ili latté macchiata.
- Filter za dvije šalice je prikladan za pripremu dvostrukog espressa, dva espressa, jakog cappuccina ili latté latte macchiata. Na zaslonu će početi treptati "SINGLE" ili "DOUBLE".

Kuhanje espressa

1. Stavite filter za jednu ili za dvije šalice u portafilter, nabijte kavu i umetnite portafilter u glavu aparata.
2. Uključite espresso aparat pritiskom na gumb **ON/OFF** i pustite ga da se zagrije.
3. Stavite šalicu ispod portafiltera.
4. Okrećite kotačić i odaberite "SINGLE" (za kuhanje 1 šalice) ili "DOUBLE" (za kuhanje 2 šalice). "SINGLE" ili "DOUBLE" će početi treptati na zaslonu.
5. Pritisnite gumb **START/STOP** i aparat za espresso će početi s radom. Gumb **START/STOP** će se upaliti.
6. Prvo se kroz kavu pušta para, a pri tome aparat za espresso ispušta malu količinu kave u filter da bi mljevena kava mogla nabubriti unutar filtra. Nakon par trenutaka, počinje puni proces ekstrakcije kave.
7. U šalicu će iscuriti oko 40 ml kave (kada se priprema 1 šalice) ili oko 80 ml (kada se pripremaju 2 šalice).
8. Istjecanje kave će se prekinuti automatski. Oglasit će se jedan zvučni signal i gumb **START/STOP** će se isključiti. Aparat za espresso će prijeći u stanje pripravnosti.
9. Uklonite portafilter iz glave kave i očistite ga prema uputama u odlomku "Čišćenje i održavanje". Preporučujemo da pričekate oko 5 sekundi prije vađenja portafiltera iz glave aparata. Pritisak će popustiti sam od sebe, što će olakšati vađenje portafiltera.
10. Ako morate ranije zaustaviti ispuštanje kave, ponovo pritisnite gumb **START/STOP**.



Napomena:

Kada pripremate kavu u vrlo male šalice, nagnite pladanj i stavite šalicu na njega. Na taj način ćete spriječiti prskanje kave koja bi inače tekla s velike visine u šalicu. Kada završite s upotrebom pladnja, ponovo ga nagnite prema aparatu za espresso.

Kuhanje cappuccina

1. Napunite spremnik za mlijeko hladnim svježim mlijekom prema uputama u odlomku "**Punjenje spremnika za mlijeko**".
2. Stavite filter za jednu šalicu u portafilter, nabijte kavu i umetnite portafilter u glavu aparata.
3. Uključite espresso aparat pritiskom na gumb **ON/OFF** i pustite ga da se zagrije.
4. Stavite šalicu za cappuccino ispod portafiltera.
5. Okrenite ručicu sa strane spremnika za mlijeko i izvucite mlaznicu za mlijeko. Pazite da bude usmjerena u šalicu.
6. Rotacijskim gumbom odaberite "CAPPUCCINO". Na zaslonu će početi treptati "CAPPUCCINO".
7. Pritisnite gumb **START/STOP** i aparat za espresso će početi s radom. Gumb **START/STOP** će se upaliti.
8. Prvo će se mlijeko zagrijati i zapjeniti pa će iscuriti kroz mlaznicu u šalicu. Na zaslonu se prikazuje zadana količina zapjenjenog mlijeka. Okretanjem kotačića na poklopcu spremnika za mlijeko odredite količinu zapjenjenog mlijeka. Okretanje udesno povećava količinu zapjenjenog mlijeka, a okretanje ulijevo ju smanjuje. Moguće je okretati kotačić i dok se ispušta vruće mlijeko.
9. Čim zadana količina mlijeka i zapjenjenog mlijeka iscuri u šalicu, započet će ekstrakcija kave i ona će početi teći u šalicu. Na zaslonu će se prikazati zadana količina kave.
10. Istjecanje kave će se prekinuti automatski. Oglasit će se jedan zvučni signal i gumb **START/STOP** će se isključiti. Aparat za espresso će prijeći u stanje pripravnosti.

11. Uklonite portafilter iz glave aparata i spremnika za mlijeko i očistite ga prema uputama u odlomku "Čišćenje i održavanje".
12. Ako morate ranije zaustaviti ispuštanje kave, ponovo pritisnite gumb **START/STOP**.

Kuhanje latte

1. Napunite spremnik za mlijeko hladnim svježim mlijekom prema uputama u odlomku "**Punjenje spremnika za mlijeko**".
2. Stavite filter za jednu šalicu u portafilter, nabijte kavu i umetnite portafilter u glavu aparata.
3. Uključite espresso aparat pritiskom na gumb **ON/OFF** i pustite ga da se zagrije.
4. Stavite šalicu za latté ispod portafiltera.
5. Okrenite ručicu sa strane spremnika za mlijeko i izvucite mlaznicu za mlijeko. Pazite da bude usmjerena u šalicu/čašu.
6. Rotacijskim gumbom odaberite "LATTE". Na zaslonu će početi treptati "LATTE".
7. Pritisnite gumb **START/STOP** i aparat za espresso će početi s radom. Gumb **START/STOP** će se upaliti.
8. Prvo će se mlijeko zagrijati i zapjeniti pa će iscuriti kroz mlaznicu u šalicu. Na zaslonu se prikazuje zadana količina zapjenjenog mlijeka. Okretanjem kotačića na poklopcu spremnika za mlijeko odredite količinu zapjenjenog mlijeka. Okretanje udesno povećava količinu zapjenjenog mlijeka, a okretanje ulijevo ju smanjuje. Moguće je okretati kotačić i dok se ispušta vruće mlijeko.
9. Čim zadana količina mlijeka i zapjenjenog mlijeka iscuri u šalicu, započete će ekstrakcija kave i ona će početi curiti van. Na zaslonu će se prikazati zadana količina kave.
10. Isjeganje kave će se prekinuti automatski. Oglasit će se jedan zvučni signal i gumb **START/STOP** će se isključiti. Aparat za espresso će prijeći u stanje pripravnosti.
11. Uklonite portafilter iz glave aparata i spremnika za mlijeko i očistite ga prema uputama u odlomku "Čišćenje i održavanje".
12. Ako morate ranije zaustaviti ispuštanje kave, ponovo pritisnite gumb **START/STOP**.

Pjenjenje mlijeka

1. Napunite spremnik za mlijeko hladnim svježim mlijekom prema uputama u odlomku "**Punjenje spremnika za mlijeko**".
2. Uključite espresso aparat pritiskom na gumb **ON/OFF** i pustite ga da se zagrije.
3. Stavite šalicu ispod portafiltera.
4. Okrenite ručicu sa strane spremnika za mlijeko i izvucite mlaznicu za mlijeko. Pazite da bude usmjerena u šalicu.
5. Rotacijskim gumbom odaberite "FOAM". Na zaslonu će početi treptati "FOAM".
6. Pritisnite gumb **START/STOP** i aparat za espresso će početi s radom. Gumb **START/STOP** će se upaliti.
7. Mlijeko će se zagrijati i zapjeniti pa će iscuriti kroz mlaznicu u šalicu. Okretanjem kotačića na poklopcu spremnika za mlijeko odredite količinu zapjenjenog mlijeka. Okretanje udesno povećava količinu zapjenjenog mlijeka, a okretanje ulijevo ju smanjuje. Moguće je okretati kotačić i dok se ispušta vruće mlijeko.
8. Ispuštanje mlijeka će se prekinuti automatski. Oglasit će se jedan zvučni signal i gumb **START/STOP** će se isključiti. Aparat za espresso će prijeći u stanje pripravnosti.
9. Izvadite spremnik za mlijeko i očistite ga prema uputama u odlomku "Čišćenje i održavanje".
10. Ako morate ranije zaustaviti ispuštanje mlijeka, ponovo pritisnite gumb **START/STOP**.



Napomena:

Bez pravilno umetnutog spremnika za mlijeko, neće biti moguće skuhati cappuccino, latté, zapjeniti mlijeko ili obaviti automatsko čišćenje. Ako okrenete kotačić na te funkcije, na zaslonu će se prikazati poruka greške "E02". Kada umetnete spremnik za mlijeko natrag u aparat za espresso, poruka o grešci "E02" na zaslonu će se ugasiti.

KORISNIČKE POSTAVKE

Programiranje volumena kave

1. Okrećite kotačić i odaberite "SINGLE" (za kuhanje 1 šalice) ili "DOUBLE" (za kuhanje 2 šalice). "SINGLE" ili "DOUBLE" će početi treptati na zaslonu.
2. Pritisnite gumb **SET** da uđete u dio za programiranje količine kave. Gumb **SET** će početi treptati.
3. Pomoću kotačića podesite količinu kave.
 - Za 1 šalicu: od 30 ml do 50 ml (40 ml je zadana postavka).
 - Za 2 šalice: od 60 ml do 90 ml (80 ml je zadana postavka).
4. Pritisnite gumb **START/STOP** i proces kuhanja kave će započeti; ili pritisnite gumb **SET** za potvrdu i spremanje. Gumb **SET** će se isključiti. Aparat za espresso će prijeći u stanje pripravnosti.
5. Ako odaberete kuhanje jednostrukog ili dvostrukog espresso, aparat za espresso će pripremiti količinu kave koja je spremljena u memoriji.

Programiranje volumena za kuhanje cappuccina/lattéa

1. Rotacijskim gumbom odaberite "CAPPUCCINO" ili "LATTE". Na zaslonu će početi treptati "CAPPUCCINO" ili "LATTE".
2. Pritisnite gumb **SET** da uđete u dio za programiranje količine kave. Gumb **SET** će početi treptati.
3. Pomoću kotačića podesite količinu zapjenjenog mlijeka.
 - Za cappuccino: od 120 ml do 180 ml (120 ml je zadana postavka).
 - Za latte: od 210 ml do 270 ml (250 ml je zadana postavka).Tvornička postavka ukupnog volumena (kava + mlijeko + zapjenjeno mlijeko) za cappuccino je 160 ml, a za latté 290 ml.
4. Pritisnite gumb **SET** da spremite postavke i prijedete na dio za programiranje količine kave:
 - Za cappuccino i latte: od 30 ml do 50 ml (40 ml je zadana postavka).
5. Pritisnite gumb **START/STOP**, na zaslonu će se prikazati novi ukupni volumen i proces kuhanja cappuccina or lattéa će započeti; ili pritisnite gumb **SET** za potvrdu i spremanje. Gumb **SET** će se isključiti. Aparat za espresso će prijeći u stanje pripravnosti.
6. Ako odaberete kuhanje cappuccina ili lattéa, aparat za espresso će pripremiti količinu kave koja je spremljena u memoriji.

Programiranje volumena zapjenjenog mlijeka

1. Rotacijskim gumbom odaberite "FOAM". Na zaslonu će početi treptati "FOAM".
2. Pritisnite gumb **SET** da uđete u dio za programiranje količine kave. Gumb **SET** će početi treptati.
3. Pomoću kotačića podesite količinu zapjenjenog mlijeka.
 - Od 120 ml do 200 ml (160 ml je zadana postavka).
4. Pritisnite gumb **START/STOP** i proces pjenjenja će započeti; ili pritisnite gumb **SET** za potvrdu i spremanje. Gumb **SET** će se isključiti. Aparat za espresso će prijeći u stanje pripravnosti.
5. Kada sljedeći put odaberete pjenjenje mlijeka, aparat za espresso će pripremiti količinu mlijeka koja je spremljena u memoriji.

Postavka temperature kave

1. Pritisnite gumb **ON/OFF** da biste isključili aparat za espresso.
2. Stavite posudu ispod glave aparata.
3. Pritisnite i držite gumb **SET** na 2 sekunde za ulazak u postavku temperature kave.
4. Okrenite rotacijski gumb i podesite željenu temperaturu: H (visoka) – M (srednje visoka) – L (niska). Tvornička postavka temperature je M (srednje visoka).
5. Pritisnite gumb **SET** za dovršetak postavki.
6. Aparat za espresso će spremiti postavku i sustav će se isprati.
7. Kada gumb **ON/OFF** počne treptati, aparat za espresso će se uključiti i početi će se zagrijavati.

Vraćanje tvorničkih postavki

- Ako vratite tvorničke postavke, sve postavke koje ste podesili će se izbrisati i vratit će se zadane vrijednosti.

1. Pritisnite gumb **ON/OFF** da biste isključili aparat za espresso.
2. Stavite posudu ispod glave aparata.
3. Pritisnite i držite gumb **START/STOP** na 3 sekunde, oglasit će se zvučni signal, upaliti će se zaslon i prikazat će se "000".
4. Pritisnite gumb **SET**.
5. Svi gumbi i zaslon će dvaput trepnuti i zatim će se isključiti. Aparat za espresso će dati dva zvučna signala i zatim se isključiti.
6. Tvorničke postavke su uspješno vraćene.

ČIŠĆENJE I ODRŽAVANJE

- Prije čišćenja uređaja, iskopčajte utikač napajanja iz električne utičnice i pričekajte da se aparat za espresso ohladi.



Upozorenje:

Za čišćenje, nemojte koristiti abrazivna sredstva za čišćenje, otapala, itd. koja bi mogla oštetiti aparat. Nijedan dio aparata nije prikladan za pranje u perilici posuda.



Upozorenje:

Da biste spriječili ozljede električnim udarom, nemojte uranjati uređaj, kabel napajanja ili utikač u vodu ili bilo koju drugu tekućinu.

SVAKODNEVNO ČIŠĆENJE I ODRŽAVANJE

- Pravovremeno čišćenje i održavanje je vrlo važno za rad aparata i produljenje vijeka trajanja.
- Prije čišćenja, isključite aparat za espresso, iskopčajte ga iz električne utičnice i pustite da se ohladi.
- Nakon svake upotrebe, potrebno je očistiti:
 - upotrijebljene filtre i portafiltr;
 - spremnik za mlijeko;
 - pladnja za kapanje i rešetke.
- Treba redovno čistiti:
 - Spremnik za vodu;



Upozorenje:

Nijedan dio aparata za espresso niti bilo koji dio njegovog pribora nije prikladan za pranje u perilici posuda.

Filtri, portafiltr i glava aparata

- Nakon svake upotrebe, potrebno je očistiti filtre i portafiltr.
1. Izvadite portafiltr iz glave aparata zajedno s upotrijebljenom kavom. Bacite soc od kave u kompost ili u kućanski otpad. U slučaju da je teško ukloniti soc od kave iz filtra, upotrijebite nož ili žlicu.
 2. Uklonite filter iz portafiltra. Možete upotrijebiti drugi filter kao pomoć pri vađenju filtra. Umetnite njegov rub između filtra i portafiltra i pomakom prema dolje odvojite filter od portafiltra.



Upozorenje:

Budite pažljivi jer su soc od kave, filter i portafiltr vrlo vrući nakon upotrebe. Postoji opasnost od opekline.

3. Isperite filter i portafiltr pod tekućom toplom vodom i obrišite čistom krpom za brisanje. Stavite ih na površinu za grijanje šalica da ostanu zagrijani i spremni za daljnju upotrebu.
4. Uklonite ostatke mlijevene kave s glave aparata pomoću vlažne krpe za brisanje.

Automatsko čišćenje

- Spremnik za mlijeko i sustav za pjenjenje mlijeka se moraju očistiti nakon svake upotrebe da bi se uklonili svi ostaci mlijeka i spriječio nakupljanje bakterija, plijesni i neugodnih mirisa.
1. Nalijte vodu do oznake maksimalne razine za vodu.
 2. Stavite posudu ispod glave aparata.
 3. Okrenite ručicu sa strane spremnika za mlijeko i izvucite mlaznicu za mlijeko. Pazite da bude usmjerena u šalicu.
 4. Rotacijskim gumbom odaberite "CLEAN". Na zaslону će početi treptati "CLEAN". Ostale ikone će se isključiti.
 5. Zatim, pritisnite gumb **START/STOP**. Gumb će zasvijetliti se uključuje i pumpa će se povremeno uključivati i čistiti sustav za pjenjenje mlijeka 60 sekundi.
 6. Kada se automatsko čišćenje dovrši, oglasit će se jedan zvučni signal i gumb **START/STOP** će se isključiti. Aparat za espresso će prijeći u stanje pripravnosti.



Napomena:

Ako bude potrebno, ponovite postupak.

Radica za kapanje i rešetka

1. Pažljivo uklonite pladanj za kapanje iz aparata za espresso. Izvadite rešetku.
2. Ispraznite cijeli sadržaj plitice za kapanje u sudoper.
3. Operite pliticu za kapanje i rešetku u čistoj vodi, a zatim ih dobro osušite.



Upozorenje:

Pazite da se ne opečete kada rukujete pliticom za kapanje. Ona može sadržavati vruću vodu.

4. Umetnite rešetku i sastavljenu pliticu za kapanje u aparat za espresso.



Upozorenje:

Nikada nemojte koristiti aparat za espresso bez pravilno umetnute plitice za kapanje i rešetke.



Napomena:

Plitica za kapanje ima indikator za napunjenost. Kada u plitici za kapanje ima previše vode, indikator će izaci van kao znak da je potrebno isprazniti pliticu za kapanje.

Spremnik za vodu

- Otklopite poklopac i izvadite spremnik za vodu. Operite spremnik za vodu čistom vodom s malo neutralnog kuhinjskog deterdženta. Zatim ga dobro isperite pod čistom vodom, temeljito osušite i vratite na mjesto.

Vanjska površina aparata za espresso

- Za čišćenje vanjske površine aparata upotrijebite čistu i lagano navlaženu krpu. Zatim sve obrišite tako da bude potpuno suho.

ODSTRANJIVANJE KAMENCA

- Odstranjivanje kamenca je potrebno obaviti kada na zaslону počne treptati poruka "CLEAN". Naslage kamenca negativno utječu na rad aparata za espresso, na okus skuhanе kave i na potrošnju energije. Redovito uklanjanje kamenca produžit će vijek trajanja vašeg aparata za espresso.

Proces odstranjivanja kamenca

1. Napunite spremnik za vodu čistom vodom do oznake za maksimalnu količinu vode i dodajte bijelog octa ili sredstav protiv kamenca. Stijedite upute na pakiranju ili u uputama sredstva za odstranjivanje kamenca. Vratite te dijelove u aparat za espresso.
2. Stavite posudu ispod glave aparata.
3. Okrenite ručicu sa strane spremnika za mlijeko i izvucite mlaznicu za mlijeko. Pazite da bude usmjerena u šalicu.
4. Rotacijskim gumbom odaberite "CLEAN". Na zaslону će početi treptati "CLEAN" i ostale ikone će se isključiti.
5. Pritisnite gumb **SET** za ulazak u način rada za otklanjanje kamenca. Na zaslону će se prikazati "00".
6. Pritisnite gumb **START/STOP** i gumb će zasvijetliti.
7. Počet će prva faza uklanjanja kamenca. Espresso aparat će naizmjenično ispirati sustav za pripremu kave (20 sekundi) i sustav za pjenjenje mlijeka (20 sekundi). Bit će ukupno 22 ciklusa.
8. Kada se prva faza dovrši, gumb **START/STOP** će se isključiti, a na zaslону će se prikazati "002".
9. ispraznite sadržaj spremnika za vodu, isperite ga čistom vodom i napunite spremnik za vodu čistom vodom do oznake maksimalne razine. Vratite te dijelove u aparat za espresso.
10. Pritisnite gumb **START/STOP** i gumb će zasvijetliti.
11. Počet će druga faza uklanjanja kamenca. Za početak će se sustav za pjenjenje mlijeka čistiti približno 2 minute, a zatim će se sustav za kuhanje kave čistiti približno 3 minute i 40 sekundi.

12. Kada se proces odstranjivanja kamenca dovrši, gumb **START/STOP** će se isključiti, oglasit će se dva zvučna signala i aparat za espresso će prijeći u stanje pripravnosti. Na zaslonu će prestati treptati "CLEAN".



Napomena:

Ako se spremnik za mlijeko ne umetne u aparat za espresso ili ako izvadite spremnik, oglasit će se deset zvučnih signala upozorenja.

Pohrana

- Kada planirate ne koristiti uređaj dulje vrijeme, iskopčajte utikač iz električne utičnice, pustite da se uređaj ohladi i očistite ga prema navedenim uputama.
- Prije pohrane, provjerite je li uređaj i sav pribor temeljito očišćen i suh.
- Čuvajte uređaj na suhom, čistom i dobro ventiliranom mjestu koje nije izloženo ekstremnim temperaturama i koje je izvan doseg a djece.

TEHNIČKE SPECIFIKACIJE

Nazivni raspon napona	220–240 V
Nazivna frekvencija	50–60 Hz
Nazivna ulazna snaga	1.240 – 1.450 W
Kapacitet spremnika za vodu	1,4 l
Razina buke	75 dB(A)

Navedena razina emisije buke iz uređaja je 75 dB(A), što predstavlja razinu A akustične snage u odnosu na referentnu akustičnu snagu od 1 pW.

Zadržavamo pravo na izmjenu teksta i tehničkih specifikacija.

UPUTE I INFORMACIJE VEZANE UZ ODLAGANJE ISKORIŠTENIH MATERIJALA ZA AMBALAŽU

Odložite iskorištene materijale za ambalažu na ovlaštenom odlagalištu u vašem mjestu.

ODLAGANJE ISKORIŠTENE ELEKTRIČNE I ELEKTRONIČKE OPREME



Ovaj simbol na proizvodima ili originalnim dokumentima znači da se iskorišteni električni ili elektronički proizvodi ne smiju odlagati u obični kućanski otpad. Radi pravilnog zbrinjavanja, obnavljanja i recikliranja, predajte ove uređaje na predviđenim prikupljalištima. Također, u nekim državama Europske unije ili drugim europskim zemljama možete vratiti uređaj lokalnom prodavaču kada kupujete ekvivalentan novi uređaj. Pravilno odlaganje ovog

proizvoda pomaže u spašavanju vrijednih prirodnih resursa te sprječava potencijalne negativne učinke za okoliš i ljudsko zdravlje, koji bi nastali nepravilnim odlaganjem otpada. Zatražite više pojedinosti od lokalnih nadležnih tijela ili prikupljališta otpada. U skladu s državnim propisima, moguće su kazne za nepropisno odlaganje ove vrste otpada.

Za poslovne subjekte u državama Europske unije

Ako želite odbaciti električnu ili elektroničku opremu, zatražite informacije od prodavača ili dobavljača.

Odlaganje u drugim zemljama izvan Europske unije

Ovaj simbol je važeći u Europskoj uniji. Ako želite odložiti ovaj proizvod u otpad, zatražite potrebne informacije o pravilnom načinu odlaganja od lokalnih nadležnih tijela ili prodavača.



Ovaj proizvod zadovoljava sve osnovne zahtjeve EU direktiva vezanih uz njega.

